



# Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
6 October 2015  
Russian  
Original: Spanish

---

## Семидесятая сессия

Пункт 113(е) повестки дня

**Выборы для заполнений вакансий  
во вспомогательных органах и другие  
выборы: выборы восемнадцати членов  
Совета по правам человека**

### **Вербальная нота Постоянного представительства Эквадора при Организации Объединенных Наций от 5 октября 2015 года на имя Председателя Генеральной Ассамблеи**

Постоянное представительство Эквадора при Организации Объединенных Наций свидетельствует свое почтение Председателю Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций и имеет честь сообщить о том, что в марте 2012 года правительство Эквадора выдвинуло кандидатуру этой страны для избрания в Совет по правам человека на период 2016–2018 годов.

В мае 2012 года Эквадор представил универсальный периодический обзор, в подготовке которого приняли участие представители различных слоев гражданского общества Эквадора, Министерство юстиции, по правам человека и делам религий, а также Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека. Следует отметить, что Эквадор безоговорочно принял 96 процентов рекомендаций, вынесенных в рамках универсального периодического обзора, подтвердив тем самым свое твердое, искреннее и транспарентное обязательство углублять и расширять осуществляемую в этой стране программу работы в области прав человека, которая является на национальном уровне одной из задач первостепенной важности.

Эквадор принимает активное участие в работе форумов по вопросам обеспечения соблюдения и уважения прав человека, выступая за принятие важных международных документов по вопросам прав человека.

Правительство Республики Эквадор, руководствуясь проводимой им на национальном и международном уровнях политикой по защите прав человека, хотело бы, чтобы Эквадор был избран в состав Совета по правам человека на период 2016–2018 годов в ходе выборов, которые состоятся 28 октября этого года, в связи с чем оно представляет свои добровольные обязательства и обещания по поощрению и защите прав человека в соответствии с резолюцией 60/251 Генеральной Ассамблеи (см. приложение).



**Приложение к вербальное ноте Постоянного  
представительства Эквадора при Организации  
Объединенных Наций от 5 октября 2015 года  
на имя Председателя Генеральной Ассамблеи**

**Кандидатура Эквадора для избрания в Совет  
по правам человека на 2016–2018 годы:  
добровольные обязательства и обещания**

Республика Эквадор представила свою кандидатуру для избрания в Совет по правам человека на период 2016–2018 годов в ходе выборов, которые состоятся во время семидесятой сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций в 2015 году.

**I. Роль Эквадора в деле поощрения и защиты  
прав человека**

1. В результате выборов 2006 года Эквадор стал одним из 47 членом-основателей Совета по правам человека и был вновь избран в состав этого органа на период 2010–2012 годов. В течение этих периодов Эквадор выступал в поддержку ряда проектов резолюций о принятии важных международных правозащитных документов, таких как Конвенция о правах инвалидов и Международная конвенция для защиты всех лиц от насильственных исчезновений, а также поддержал Декларацию о правах коренных народов и ряд других проектов резолюций и решений, касающихся, в частности, права на развитие, доступа к воде, крайней нищеты и миграции.
2. Эквадор придает большое значение Совету по правам человека в качестве независимого и неизбирательного межправительственного органа по правам человека, считает важной его работу, касающуюся положения в области прав человека в различных странах, и будет и далее сотрудничать с мандатариями всех созданных им универсальных процедур.
3. Эквадор вносит свой вклад в поощрение и защиту прав человека, постоянно поддерживая рабочие группы и специальные процедуры Совета по правам человека, и принимает активное участие в их работе, а также участвует в пересмотре соответствующих механизмов и рассмотрении связанных с этим тем.
4. Эквадор считает, что универсальный периодический обзор является уникальным глобальным механизмом мониторинга и оценки положения в области прав человека в государствах.
5. Эквадор является участником всех десяти основных договоров по вопросам прав человека, принятых в рамках Организации Объединенных Наций, и представляет периодические доклады комитетам, учрежденным в соответствии с этими документами.
6. Эквадор оказывает поддержку Управлению Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека, а также региональным и национальным представительством в деле проведения расследований, распро-

странения информации и реагирования на жалобы, заявляемые в рамках соответствующих механизмов и специальных процедур и касающиеся возможных нарушений прав человека в стране.

7. В соответствии с положениями Конституции и своей внутренней политикой Эквадор всегда готов принять представителей механизмов и специальных процедур по правам человека Организации Объединенных Наций и постоянно сотрудничает с ними в целях непосредственного мониторинга ситуаций, касающихся прав человека в Эквадоре.

8. Эквадор считает, что в основе международного сотрудничества как на многостороннем, так и на двустороннем уровне должна лежать эффективная стратегия более широкого вовлечения государств в деятельность по обеспечению всестороннего соблюдения и защиты прав человека.

## **II. Прогресс в сфере прав человека на национальном уровне**

9. Государство Эквадор выступило инициатором процесса реформы нормативно-законодательной базы в целях согласования внутреннего законодательства с положениями международных договоров по правам человека, участником которых Эквадор является.

10. Руководствуясь своими обязательствами по гарантированию прав человека, государство Эквадор занимается рассмотрением ряда проектов законов, таких как Закон о системе поощрения и защиты прав, Органический закон об уделении основного внимания пограничным зонам, Органический закон о первоочередной защите прав пожилых лиц, Закон о внесении изменений в Органический закон об инвалидах, Закон о повышении уровня занятости среди молодежи, Закон о внесении изменений в Органический кодекс законов о молодежи и подростках, Органический закон об Управлении Уполномоченного по правам человека, Органический закон о кадровой мобильности, Органический закон о предупреждении, пресечении и наказании преследования, запугивания и насилия в учебных заведениях Эквадора.

11. Что касается международного гуманитарного права, то в стране существует Национальная комиссия по вопросам применения международного гуманитарного права, которая занимается контролем и обеспечением эффективного соблюдения обязательств, принятых государством.

12. Государство Эквадор приняло новую концепцию развития полиции, основанную на принципах правопорядка, обеспечении безопасности и защиты прав и предусматривающую укрепление гуманистического подхода и защиту интересов общества.

13. Государство Эквадор приняло следующие национальные планы и программы по вопросам прав человека:

а) Национальный план по борьбе с торговлей людьми, незаконным провозом мигрантов, вовлечением в сексуальную эксплуатацию и другие виды эксплуатации, детской порнографией и развращением несовершеннолетних;

b) Национальный план по искоренению гендерного насилия, основанный на комплексных нормативно-правовых документах, обеспечивающих женщинам и девочкам право на защиту от насилия;

c) Многонациональный план по искоренению расовой дискриминации и этнической и культурной изоляции;

d) пять национальных программ по обеспечению равенства с уделением особого внимания гендерным аспектам, взаимодействию культур, мобильности кадров, положению инвалидов и престарелых (2013–2017 годы).

14. В соответствии с положениями Органического закона о национальных советах по вопросам равенства государство Эквадор занимается вопросами учреждения пяти национальных советов по вопросам равенства, которые будут заниматься такими темами, как: 1) народы и национальности; 2) гендерные вопросы; 3) положение престарелых; 4) положение инвалидов; и 5) кадровая мобильность. В этих советах будут представлены сотрудники государственных органов и представители гражданского общества, а их задача будет заключаться в обеспечении всестороннего соблюдения прав, провозглашенных в Конституции и международных документах по правам человека, а также в участии в разработке, обеспечении соблюдения, мониторинга и оценке всесторонней государственной политики.

15. Государство Эквадор добилось существенных результатов в сфере обеспечения доступа к информации о международных обязательствах в области прав человека, создав для этой цели онлайн-информационную систему по правам человека “SIDERECHOS”, в которой содержатся сведения о конституционных и международных нормах в области прав человека, а также предусмотрен модуль для подготовки и публикации докладов, представляемых государством в Совет по правам человека и в различные комитеты.

### **III. Добровольные обязательства Эквадора на период действия мандата**

16. Укреплять Совет по правам человека в качестве независимого и неизбирательного органа по вопросам прав человека, занимающегося проведением объективной и транспарентной оценки соблюдения этих прав.

17. Способствовать признанию универсального периодического обзора в качестве единого механизма оценки положения в области прав человека в мире.

18. Реализовывать обязательства Эквадора по отношению к Управлению Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека и региональным отделениям в сфере проведения расследований, распространения информации, обмена информацией о передовой практике и реагирования на жалобы о возможных нарушениях прав человека, заявляемые в рамках специальных механизмов и процедур.

19. Призывать государства, которые еще не ратифицировали различные международные документы по правам человека, сделать это или рассмотреть возможность сделать это в целях обеспечения универсального характера прав человека, что является одним из основных требований.

20. Выступать инициатором принятия или в поддержку принятия в соответствующих случаях новых международных документов по вопросам защиты прав человека, а также способствовать проведению опросов пострадавших, выступая за создание с этой целью механизма, который способствовал бы участию государств в этих процессах.
21. Продолжать выступать с альтернативных позиций в контексте нынешней модели развития с учетом целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и целей в области устойчивого развития, выступая за переход к всестороннему социально-экономическому развитию в гармонии с природой с упором на права и конкретные и поддающиеся количественному выражению мероприятия, которые бы предусматривали определение и совместную разработку соответствующих мер реализации.
22. Укреплять работу Эквадорской национальной комиссии по осуществлению международного гуманитарного права путем принятия плана действий на 2016 год, который бы предусматривал осуществление на общегосударственном уровне принятых правительством мер по поддержке международного гуманитарного права и подготовке государственных служащих по этим вопросам.
23. Активизировать деятельность по преобразованию системы социальной реабилитации и реализовать комплексную модель управления пенитенциарной системой.
24. Продолжать осуществлять всеобъемлющую программу демократизации доступа к системе начального, среднего и высшего образования для лиц, находящихся в местах лишения свободы, чтобы они могли продолжать учебу во время отбывания наказания и чтобы обеспечить им самые широкие возможности для реабилитации и возвращения в жизнь общества.
25. Укреплять систему управления деятельностью по распространению информации о правах человека в рамках учебных программ учреждений государственного сектора, имеющих собственные учебные заведения, такие как Школа подготовки работников пенитенциарных учреждений, Школа подготовки судей, Полицейская школа, военные школы и школы вооруженных сил.
26. Укреплять процесс обучения и повышения квалификации государственных служащих по вопросам прав человека.
27. Внедрять специальные учебные программы по вопросам прав человека, разработанные в соответствии с международными обязательствами, принятыми государством Эквадор.
28. Продолжать процесс создания и укрепления институциональных структур пяти национальных советов по вопросам равенства.
29. Продолжать осуществление в рамках Международного десятилетия лиц африканского происхождения национальной программы обеспечения равенства представителей разных национальностей и народов с уделением особого внимания следующим аспектам: i) земли и территории; ii) коллективные права; iii) отправление правосудия и доступ к правосудию; iv) права, связанные с концепцией праведной жизни; v) экономические права; vi) коммуникация и информация и участие населения; vii) межнациональные и межкультурные отношения.

30. Сократить масштабы и добиться искоренения опасного детского труда путем реализации целого ряда концепций, программ и мероприятий по искоренению его причин и ликвидации последствий с учетом коллективной социальной ответственности и в целях восстановления прав мальчиков, девочек и подростков.
31. Укреплять активную гражданскую позицию взрослой части населения и престарелых, а также укреплять права пожилых лиц.
32. Продолжать последовательно осуществлять Национальный план по искоренению гендерного насилия в целях обеспечения женщинам, девочкам и подросткам права на защиту от любых форм насилия.
33. Инициировать создание национальной сети механизмов обеспечения гендерного равенства в сотрудничестве с другими странами в целях содействия обмену опытом и информацией о передовой практике на региональном уровне.
34. Укрепить Школу подготовки судей путем внедрения программ начального, непрерывного и специального образования для представителей судебной власти, чтобы они могли получать технические навыки и специальные знания, необходимые для защиты права на эффективное и беспристрастное судопроизводство и соблюдения судебных гарантий.
35. Продолжить диалог высокого уровня в целях разработки комплексной государственной политики в интересах сообщества лесбиянок, гомосексуалистов, бисексуалов, транссексуалов и интерсексуалов с уделением особого внимания борьбе против дискриминации, обеспечению доступа к правосудию, возможностям для получения работы, доступу к системам здравоохранения и образования.
36. Продолжить осуществление комплексной политики и программ государства по вопросам обеспечения прав инвалидов.
37. Оказывать техническую помощь странам региона в рамках сотрудничества Юг-Юг в сфере комплексного решения проблем инвалидов путем распространения в этих странах успешного опыта Эквадора в этой области.
38. Организовать специальную подготовку служащих вооруженных сил, в том числе гражданского персонала, в рамках курса по международному гуманитарному праву «Марискаль Антонио Хосе де Сукре».
39. Способствовать расширению участия населения в процессе диалога в качестве наиболее оптимального способа урегулирования конфликтов и установления общественного мира.
-